

Kapitel 5

Entries in "~~strickethrough~~" font are in the chapter vocab and worth knowing, but you will NOT be tested on them

In der Kneipe	In the Bar	Collocations/Examples/Mnemonics
der Kellner, -	waiter	We'll learn in Kapitel 6 that Keller = cellar ==> if you have a bar in the basement, you have Kellner im Keller ☺
die Kellnerin, -nen	waitress	
die Kneipe, -n	pub, bar	Rick's, Skeeps & Charley's sind Studentenkneipen in Ann Arbor When acne is persistent , drown your sorrows in die Kneipe mit Freunden in die Kneipe gehen; Ich war gestern in der Kneipe
das Trinkgeld, -er	tip, gratuity	trinken + Geld [=money] = Trinkgeld ("drinking money"). Man gibt Trinkgeld (i.e. <i>tips are "given" directly, not left on the table</i>)
arbeiten (hat gearbeitet)	to work	Note the Present tense ending: er/sie/es arbeitet Note: I have to study = Ich muss lernen/arbeiten Use arbeiten only for "doing" work. To talk about how or whether <i>something</i> works, use funktionieren : Mein Auto funktioniert nicht / Wie funktioniert ein Auto?
bestellen (hat bestellt)	to order (e.g. food)	(Was) möchten Sie bestellen? = (What) would you like to order? Bestell mir ein Bier! = Order a beer for me! Pizza/eine Cola/Getränke [=drinks]/ein Buch/ein Taxi bestellen einen Tisch bestellen = to reserve a table bestellen : " Best tell 'em " what you want ☺
verdienen (hat verdient)	to earn, to deserve	Geld verdienen = to earn money Sie verdient €2500 im Monat Wir haben verdient gewonnen = We deservedly won the game Respekt verdienen = to deserve respect verde is Spanish for green: one earns (verdient) "greenbacks" (dollars)
verkaufen (hat verkauft)	to sell	kaufen = to buy ==> verkaufen = to sell der/die Verkäufer(in) = salesperson Ausverkauf! = Sale! ausverkauft = sold out Verkaufen Sie hier SPAM®? = Do you sell SPAM® here?
Freundschaft, Liebe und Leute	Friendship, Love, and People	
der/die Bekannte, -n	acquaintance, casual friend	kennen (hat gekannt) = to know (be familiar with) ==> der/die Bekannte = acquaintance bekannt = well-known ein alter Bekannter: someone I've known a long time; ein guter Bekannter: someone I know well; ein Bekannter von mir = an acquaintance of mine
die Beziehung, -en	relationship	X & Y haben eine Beziehung; Sie haben ihre Beziehung beendet. diplomatische Beziehungen; wirtschaftliche [=economic] Beziehungen The plural, " <i>Beziehungen</i> ," often refers to " <i>connections</i> " in the networking sense. Thus, one might explain how someone got a contract/job/promotion by saying "Er/Sie hat Beziehungen." Colloquially, this is sometimes referred to as "Vitamin B."
das Date, -s	date	ein Date ausmachen = to agree on a (romantic) date Ich habe/Wir haben heute Abend ein Date X bittet Y um ein Date [X asks Y to go on a date]
die Einladung, -en	invitation	Literally "in-loading," as in "I am loading people into my house for a party" ☺ Ich habe keine Einladung bekommen = I didn't get an invitation ☺ ein•laden = to invite [see below!]
der Erfolg, -e	success	Erfolg haben = to be successful; erfolgreich = successful Viel Erfolg! = I wish you success!
der/die Ex, -	ex-boyfriend/ex-girlfriend	The official plural form for this word is indeed " <i>die Ex</i> ," but it sounds odd and may not be understood ==> if (sadly) you need the plural of this word, use the longer forms " <i>Exfreunde</i> " and " <i>Exfreundinnen</i> ."
die Frau, -en	wife; woman	
der Freund, -e	male friend	my boyfriend = mein Freund BUT "mein Freund" CAN also just mean "my friend." Only the context can (but doesn't always) make it clear whether someone referred to as mein/sein/ihr/their Freund is my/his/her/their boyfriend. To make it clear that someone is "just" a friend and not a boyfriend, refer to him as "ein Freund von mir." Wir sind Freunde geworden = We became friends Wir sind dicke Freunde = We're really close friends [here, dick = thick]

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

die Freundin, -nen	female friend	<i>my girlfriend = meine Freundin BUT "meine Freundin" CAN also just mean "my friend." Only the context can (but doesn't always) make it clear whether someone referred to as meine/seine/ihre/their Freundin is my/his/her/their girlfriend. To make it clear that someone is "just" a friend and not a girlfriend, refer to her as "eine Freundin von mir."</i>
die Freundschaft, -en	friendship	Freundschaft means not giving your friends the shaft !
das Gefühl, -e	feeling	<i>fühlen = to feel ==> das Gefühl = feeling</i> seine Gefühle zeigen = to show one's feelings gemischte Gefühle = mixed feelings Ich habe das Gefühl, dass... = I have a feeling that...
das Gegenüber	the one you are speaking with	gegenüber = across from ==> das Gegenüber = the person sitting across from you in a conversation
der Junge, [-n], -n	boy	Der Junge ist jung ☺ ein kleiner Junge; ein braver [=well-behaved] Junge; ein frecher [=cheeky, insolent] Junge; ein lieber [=nice, sweet] Junge
die Jungs	the boys, the guys (slang)	Note the irregular plural [normally: die Jungen] mit den Jungs: with the guys Los, Jungs! = Let's go, guys! / Come on, guys!
der Kontakt, -e	contact	Cognate. Ich habe Kontakt zu X Wir haben keinen Kontakt
der Krach	argument, quarrel; noise	Sounds like crackle or firecracker Just saying " Krach " makes a lot of noise ☺
Krach haben	to have a fight, to quarrel	Sie haben Krach; Wir haben immer Krach
der Kumpel, -s	buddy, pal	Kumpel sounds like a mashup of " chum " & " pal "
die Leidenschaft, -en	passion	leidenschaftlich = passionate(ly) Great quote from the author Franz Grillparzer: Die Eifersucht [=jealousy] ist die Leidenschaft , die mit Eifer sucht [=seeks with eagerness], was Leiden schafft [=what creates suffering].
die Leute (pl.)	people	No loitering means no people should hang around junge Leute, viele Leute, nette [=nice] Leute Auf der Party waren [=were] viele junge Leute Leute von heute = people of today, modern people [But: I see dead people = Ich sehe tote Leute Menschen [The Sixth Sense]]
die Liebe, -n	love	Er/Sie ist/war meine große Liebe [the love of my life] Ich habe es aus Liebe getan=I did it for love (because I am/was in love)
der Liebeskummer	lovesickness; heartbreak	X hat Liebeskummer
das Mädchen, -	girl	" Mädchen " sounds a bit like " maiden " Note the gender, <i>das</i> Mädchen, which results from the ending -chen
der Mann, -er	husband; man	Finger weg von meinem Mann! = Keep your hands off my man (husband)!
das Risiko, pl. Risiken	risk	Cognate ein Risiko eingehen = to take a risk: er/sie geht ein Risiko ein
der Streit	argument	Sie haben Streit [or: Sie streiten sich] Streit suchen = to go looking for an argument ein heftiger Streit = an intense argument
die Sympathie	[this word describes the feeling of finding another person likeable]	Ich habe wenig [=little] / große Sympathie für ihn/sie. <i>More common is the adjective "sympathisch": Er/Sie ist so (un)sympathisch; Ich finde ihn/sie (un)sympathisch.</i>
das Thema, pl. Themen	topic, theme	das Thema wechseln = to change the subject über dieses Thema = about this topic ein interessantes/langweiliges/wichtiges Thema
das Treffen, -	meeting	ein regelmäßiges [=regular] Treffen <i>There are four German words for "meeting": das Treffen, die Besprechung, die Sitzung, and die Versammlung. Use them as follows: Treffen is the least formal of the four: use it for a planned gathering of friends, or of a club, but also for a planned meeting/gathering of two or more "bigwigs": politicians, or mobsters, or CEOs, or of a professional association.</i> <i>A Besprechung is a work meeting.</i> <i>A Sitzung is a formal meeting of politicians or of a committee.</i> <i>A Versammlung is a large gathering, eg. a shareholder meeting, a political demonstration, or a union meeting</i>
die Verabredung, -en	appointment; date; agreement	This is not in the chapter vocabulary and won't be on the test, but is a useful word in this context: It refers to any kind of agreed-upon meeting of 2 (or possibly more) people; only the context may (but need not) make it clear if that meeting

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

		might be romantic: "Ich habe morgen eine Verabredung." "Ich habe eine Verabredung mit X." It can also refer to other kinds of agreements: "Ich hoffe, du hältst dich an unsere Verabredung" = "I hope you'll hold to our agreement."
der/die Verlobte, -n	fiancé(e)	Lob=praise, and it's a great " Lob " to agree to get married to someone ☺ I lobbed a ring at him and now he's mein Verlobter ☺
an•geben (gibt an, hat angegeben)	to state, to quote; to show off, to brag	Bitte Namen und Adresse angeben = Please indicate your name and address ein Angeber/eine Angeberin is a show-off ==> If a friend brags about something or shows off an expensive purchase, you can say "Angeber!"
an•sprechen (spricht an, hat angesprochen)	to initiate a conversation (with someone)	Sprich ihn/sie an! = Go talk to him/her [i.e. start a conversation]! Ich war zu nervös, X anzusprechen [=to start a conversation with X]
aus•gehen (ist ausgegangen)	to go out	Gehst du am Samstag aus? <i>The more common term for going out (to bars etc.), especially among younger people, is weg•gehen.</i> Use "ausgehen" in the sense of "leaving the house." For "going out" in the sense of "having a relationship," use "zusammen sein" [=to be together] or "eine Beziehung haben."
aus•sehen (sieht aus, hat ausgesehen)	to look, to appear	Du siehst gut aus! Du siehst genau [=exactly] wie dein Vater aus! aus = out, out of; sehen = to see ==> Das Aussehen = "out-seeing": what can be outwardly seen of a person.
beeinflussen (hat beeinflusst)	to influence	Cognate(!): ein<=>in; der Fluss=river, fließen=flow, fluently=flowingly der Einfluss = influence Dein Fluss beeinflusst mich ☺ Ich lasse mich nicht beeinflussen = I don't let myself be influenced etwas positiv/negativ beeinflussen Das hat meine Entscheidung [=decision] beeinflusst.
bewegen (hat bewegt)	to move	Nonsensical mnemonic: den Regen bewegen ("to move the rain") This verb is often reflexive. We will learn about reflexive verbs in Kap. 8. X moves Y = X bewegt Y. X moves = X bewegt sich [literally: X moves him-/her-/itself] ==> Ich bewege meine Hand; Ich bewege mich. For moving to a new place, use <i>ziehen</i> or <i>umziehen</i> : Ich bin nach X gezogen ; Ich bin umgezogen bewegend = moving: ein bewegender Film, ein bewegender Moment
brechen (bricht, hat gebrochen)	to break	<i>To say that a device is broken, use "kaputt": Mein Handy ist kaputt</i> X hat mein Herz gebrochen = X broke my heart einen Rekord/ein Tabu brechen = to break a record/a taboo
diskutieren (hat diskutiert)	to discuss (a topic)	
ein•laden (lädt ein, hat eingeladen)	to invite	Ich lade dich ein. <i>This can mean two things, depending on the context: I'm inviting you, or I'm offering to pay for your drink, your meal, or your movie: Komm, ich lad' dich ein.</i>
ein•ziehen (ist eingezogen)	to move in	Wann ziehst du ein? - Ich bin schon [=already] gestern eingezogen!
erfahren (erfährt, hat erfahren)	to find out; to experience	Ich habe erfahren, dass... = I found out that... Wo/Wie kann ich erfahren, wie...?=Where/How can I find out, how...? <i>The verb "erfahren" is only rarely used to mean "to experience," but both the noun "die Erfahrung" [experience] and the adjective "erfahren" [experienced] are very common: eine erfahrene Politikerin/Managerin, ein erfahrener Profi, eine gute Erfahrung, sie hat viel Erfahrung</i>
flirten (hat geflirtet)	to flirt	Hör auf, mit ihm/ihr zu flirten = Stop flirting with him/her
heiraten (hat geheiratet)	to marry, to get married	When two people " heiraten ," they're taking the relationship to a higher level ☺ Note: Wir haben geheiratet. Jetzt sind wir verheiratet [=we're married].
heraus•finden (hat herausgefunden)	to find out	Cognate: aus=out (of), finden=find ==>herausfinden = to find out Ich habe herausgefunden, dass... = I found out that... Hast du herausgefunden, wo/wie/...? = Did you find out where/how/...?
küssen (hat geküsst)	to kiss	Darf ich dich küssen? - Ja! Küss mich!
lassen (lässt, hat gelassen)	to let; to leave (something somewhere); to have someone do something	Lass das! = Stop that! ["Leave (off doing) that"] Lass mich das machen = Let me do that Lass mich nicht allein = Don't leave me alone Lass mich in Ruhe = Leave me alone Ich habe meinen Schirm im Bus gelassen = I left my umbrella on the bus

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

		Ich lasse meinen Computer reparieren = I'm having my computer repaired Lass es sein = Leave it be / Let it go / Give it up Leben und leben lassen = Live and let live
leben (hat gelebt)	to live	Note the spelling: leben = live; lieben = love! Use <i>wohnen</i> to say <i>where</i> you live: Ich wohne in Ann Arbor/in Markley Use <i>leben</i> for being alive & to say <i>how</i> you live: X lebt noch = X is still alive; in Frieden leben = to live in peace; gesund leben = to live healthily; allein leben = to live alone Ohne X kann ich nicht leben = I can't live without X to survive = überleben: Er/Sie hat die Katastrophe überlebt
zusammen•leben (hat zusammengelebt)	to live together	zusammen = together, leben = to live ==> zusammenleben
lieben (hat geliebt)	to love	Ich liebe dich! Note the spelling: leben = live; lieben = love! <i>Germans are a bit less likely to use "lieben" to say that they really like something, but it does happen:</i> Ich liebe Musik/Filme/Kinder/Eis/Justin Bieber/South Park. <i>But note some alternatives:</i> Ich schwimme sehr gern; Ich finde Justin Bieber geil [=really cool, awesome]
reden (hat geredet)	to talk	Du redest zu viel = You talk too much Ich rede nicht mehr mit ihm = I'm not talking to him anymore
reden über + acc.	to talk about	Worüber habt ihr geredet [=What did you talk about?] - Über SPAM@.
schmusen (hat geschmust)	to cuddle, to make out	X und Y haben geschmust OR X hat mit Y geschmust. If you're smooching with someone, you're " schmusen-ing " with them.
treffen (trifft, hat getroffen)	to meet, to run into	Wann treffen wir uns? = When are we meeting? Ich habe X getroffen = I met up with X OR I ran into X "Treffen" also means "to hit a target."
umarmen (hat umarmt)	to embrace, to hug	Put your arms um me. X hat Y umarmt; wir haben uns umarmt Lass dich umarmen = Give me a hug [literally: let yourself be hugged]
verliebt sein	to be in love	Ich bin so verliebt! Ich verliebe mich jeden [=every] Sommer.
verliebt sein in + acc.	to be in love with	Ich bin verliebt in dich! X ist in Y verliebt. X hat sich in Y verliebt.
vermeiden (hat vermieden)	to avoid	Fehler [=mistakes], Unfälle [=accidents], Stress, Streit [=arguments], Probleme vermeiden Ich will vermeiden, dass... For avoiding a person, use e.g. "Ich will ihn/sie nicht sehen." To emphasize that someone is avoiding you, say "Er/Sie geht mir aus dem Weg" [=goes out of my way]. I prefer to vermeiden vermins like rodents
voran•bringen (hat vorangebracht)	to advance something	den Friedensprozess [=peace process] voranbringen Das hat uns nicht vorangebracht = That didn't get us anywhere
zu•schlagen (schlägt zu, ist/hat zugeschlagen)	to slam shut; to pounce (on an opportunity)	Die Tür ist zugeschlagen = The door slammed shut X hat die Tür zugeschlagen = X slammed the door shut Common advertising phrase: Jetzt zuschlagen! (i.e. Grab the opportunity to buy X now, while it's so cheap / still available etc.)
attraktiv	attractive	
beide	both	
einander	each other	Sie haben einander gehasst. Jetzt lieben sie einander.
einfach	simple, simply	[Argument among experts:] Mein Fach [=subject] ist schwer. Dein Fach ist einfach. Sag einfach nein! = Just [=simply] say no! Man kann nicht einfach nach Mordor spazieren = One does not simply walk into Mordor ☺
ernst	serious	Ernst is earnest ("Ernst" is a German first name) Im Ernst?? = Seriously?? Ich meine es ernst = I'm serious (about that) ein ernster Typ = a serious guy The measure of speed based on the speed of sound [==> Mach 1, Mach 2...] is named after the German scientist Ernst Mach; Ernst Ludwig Kirchner was an Expressionist painter
selten	rare , seldom	This is not in the chapter vocabulary and won't be on the test, but is a useful word in this context: Ich mache das selten = I rarely/seldom do that
tabu	taboo	Cognate. The German name of the board game "Taboo!" is "Tabu!" Das ist tabu; Dieses Thema ist tabu; die Tabu-Themen

täglich	daily, every day	dreimal täglich = three times a day Täglich geöffnet von 10.00 bis 21.00 Uhr = Open daily from 10-9 pm im täglichen Leben = in daily life
wahr	true	Nicht wahr? = Isn't it? [expecting confirmation] Ist das wahr? = Is that true? Das darf/kann doch nicht wahr sein! = No way! This can't be happening! die Wahrheit = the truth [Sag die Wahrheit!]
zusammen	together	Alle zusammen! = All (everyone) together! Alles zusammen macht €21.45 = All together the bill comes to €21.45 zusammenarbeiten = to collaborate, work together
Ich hab' dich lieb.	I am really fond of you.	What you say to family or friends when you want to say "I love you." Non-romantic love.
Ich liebe dich.	I love you.	What you say to a significant other. Romantic love.
Ich mag dich.	I like you.	I do mag you, but I'm not mad about you.
Sie verlieben sich ineinander.	They fall in love with each other.	Sie haben sich sofort [=immediately] intensiv ineinander verliebt
Sie verloben sich.	They get engaged.	Wir sind verlobt = We're engaged
Sie versöhnen sich.	They reconcile, they make up (after a fight)	Sie haben sich schon [=already] versöhnt
weit weg	far away	Sie wohnt weit weg = She lives far away Das ist weit weg!
zu zweit	as a couple; in twos	literally: "zu zweit" = "to two(s)!" Wir sind zu zweit einkaufen gegangen = The two of us went shopping Wir haben den Film zu zweit gesehen = We saw the movie together
zum ersten Mal	for the first time	Wann hast du zum ersten Mal...? = When did you...for the first time? Ich war 2013 zum ersten Mal in Deutschland.
Das Gefühl	Feeling	The actor's performance was full of Gefühl
böse	angry	I get böse when I can't find my Bose headphones! Sei (mir) nicht böse! = Don't be angry/mad (at me)! X wird böse / X ist böse geworden = X gets mad / X got mad X hat Y böse angesehen = X gave Y an angry look Das sieht böse aus = That looks bad [e.g. an injury, a bad situation] <i>Especially in fairy tales (Märchen), "böse" also means "evil": der böse Wolf; die böse Hexe [=witch]</i>
deutlich	clear(ly)	Usually used with comparatives (which we'll learn about later): deutlich besser, deutlich schlechter, etc.: Ich bin deutlich intelligenter als du; das ist deutlich besser/schlechter [=better/worse] <i>Some examples without comparatives:</i> Er/Sie spricht deutlich Er/Sie hat das deutlich erklärt [=explained] Es gibt deutliche Probleme Ich kann das deutlich sehen <i>For "Clearly, ...," use "Offensichtlich..."; for "It is clear that...," use "Es ist klar, dass..."</i>
einsam	lonely	Einsam = lonely. One is the loneliest number...
enttäuscht	disappointed	The root verb "täuschen" means "to deceive" Die Fans gehen enttäuscht nach Hause = The fans go home disappointed
froh	happy, glad	Haribo macht Kinder froh! [=Haribo makes children happy] is the slogan for the company that makes those yummy Gummy bears ! [Beware (Vorsicht!): gruesome cartoon humor ☹] Sei froh! = Be glad! (usually: that things aren't worse) Ich bin froh, dass alles OK ist = I'm glad everything's OK
gewiss	certain	<i>Used roughly in the sense of "some":</i> Gewisse Leute... = Certain people... Es gibt gewisse Probleme = There are a few problems "gewiss" can be used to express certainty about something, but "sicher" is MUCH more common in this sense, and easier to use: Sicher!; Ich bin sicher, dass...
neutral	neutral	Remember the "eu" in German sounds like "oy."
offen	open	die Tür/das Fenster ist offen; meine Augen [=eyes] sind offen eine offene Frage = an open [i.e. unanswered] question <i>To say that a museum, store, bar etc. is open, use ist geöffnet, or sometimes hat auf: Das Museum ist von 9-5 geöffnet / hat von 9-5 auf</i>
stolz	proud	to be proud of = stolz sein auf : Ich bin stolz auf dich! Eric Stoltz ist stolz , dass er in Pulp Fiction war.

		I'm not stolz that I stole your stolas ...
traurig	sad	Das Monsterkrümel hat eine traurige Geschichte. Du siehst traurig aus = You look sad
unglücklich	unhappy	glücklich = happy
Das Wetter		Cognate
Wie ist das Wetter heute?	What's the weather like today?	
der Gefrierpunkt	freezing point	Die Temperatur liegt um [=is around] den Gefrierpunkt Die Temperatur sinkt unter [=falls below] den Gefrierpunkt Temperaturen um [=around / unter [=below] dem Gefrierpunkt
das Gewitter, -	electrical storm, thunderstorm	ein heftiges [=severe] Gewitter, ein schweres [=heavy] Gewitter In der Nacht gibt es Gewitter = At night, there are/will be thunderstorms
der Grad	degree	Wir haben um die 20 Grad=The temperature [here] is around 20 degrees Es sind heute ungefähr 20 Grad = It's around 20 degrees today Die Temperaturen steigen [rise]/sinken [fall] auf 20 Grad bei Temperaturen von 20-30 Grad = at temperatures from 20-30 degrees When you graduate you get a degree [though that's ein " Abschluss "]
der Nebel	fog	Nebel sounds like " nebulous " bei Nacht und Nebel = in the dead of night [lit: during night and fog] bei Nebel = when there's fog; dichter Nebel = dense fog Es ist neblig = It's foggy
der Regen	rain	Rain again? Regen. It's raining = Es regnet Wir singen im Regen Picture Ronald Reagan in the rain (Reagan im Regen)?
der Schauer, -	rain shower	There's a Schauer in the shower .
der Schnee	snow	As in Schneemann, Schneeflocken (snowflakes), Schneeregen (sleet), Schneemobil, Schneesturm It's snowing = Es schneit
die Sonne, -n	sun	Shakespeare: Sonnet 130: My mistress' eyes are nothing like die Sonne. Title of a Rammstein song [Warning: you may find the video a bit disturbing] Die Sonne scheint [=is shining] Die Sonne geht auf [=rises] / geht unter [=sets]
der Sturm, -e	storm	" Sturm und Drang " ["Storm and Stress"; literally "Storm and Drive"] was a movement in German art and literature in the late 1700s. Die Ruhe vor/nach dem Sturm = The calm before/after the storm
die Temperatur, -en	temperature	
das Wetter	weather	Small talk: Schönes Wetter heute, nicht? = Nice weather today, isn't it? Wie wird das Wetter heute? = What will the weather be like today? gutes/schlechtes/sonniges/regnerisches Wetter Sauwetter = crappy weather ["sow weather"]: Ein Sauwetter ist das heute wieder! The Wetter is wet
die Wolke, -n	cloud	cotton = die Wolle [like "wool"]; cloud = die Wolke ==> Think of little fluffy clouds as like "sky cotton"? I'd like to be able to walk on Wolken . Es ist wolkig [=cloudy]/bewölkt [=overcast]
blitzen: es blitzt (es hat geblitzt)	there is lightning	der Blitz = lightning "On Donner and Blitzen " means that Santa Claus harnesses the power of Thunder and Lightning to drive his sleigh on the night before Christmas ☺
donnern (es hat gedonnert)	to thunder	der Donner = thunder Also see <i>blitzen</i> above The Germanic god Donar [=Thor] is behind the words Donnerstag , Thursday , donnern , and thunder .
fallen (fällt, ist gefallen)	to fall	die Preise fallen; die Temperatur fällt Ich bin gefallen = I fell etwas fallen lassen = to drop something Ich hab mein Handy fallen lassen = I dropped my cell phone ☺
regnen (es hat geregnet)	to rain	Note the spelling: es regnet ; der Regen Es regnet ununterbrochen = It's raining uninterruptedly
scheinen (hat geschienen)	to shine	Cognate. Die Sonne scheint.

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

		Also means "to seem": Es scheint so = So it seems; X scheint glücklich zu sein = X seems to be happy
schneien (es hat geschneit)	to snow	der Schnee = snow ==> schneien = to snow Es schneit = It's snowing <i>"Du grünst nicht nur zur Sommerzeit, Nein, auch im Winter, wenn es schneit. O Tannenbaum, o Tannenbaum, Wie treu sind deine Blätter!"</i>
sinken (ist gesunken)	to sink, to drop	die Preise/Temperaturen sinken = prices/temperatures are dropping Das Schiff ist gesunken
steigen (ist gestiegen)	to rise; to climb	die Temperatur steigt; die Preise [=prices] steigen <i>For rock-climbing and mountain-climbing, use "klettern": Ich klettere gern; klettern gehen = to go climbing</i>
bedeckt	overcast	die Decke = blanket, ceiling ==> bedeckt = "covered" When you're under the deck you're bedeckt . entdecken = to discover Es ist bedeckt / Das Wetter ist bedeckt)
heiß	hot	Cognate Manche mögen's heiß = Some Like it Hot [the movie] Mir ist heiß [NOT Ich bin heiß!] = I feel hot "Eis" hates it when it's heiß .
heiter	clear (skies), partly sunny	Recall from Kapitel 4 that <i>heiter</i> also means <i>cheerful</i> . heiter bis wolkig = partly cloudy [lit.: clear to cloudy]
kalt	cold	Cognate eiskalt = ice cold Mir ist kalt [NOT Ich bin kalt!] = I feel cold
kühl	cool	To say that something is cool, use "cool" or "geil": Deutsch ist cool/geil [NOT: kühl] Das Wetter ist kühl ein kühles Getränk [=drink]; kühles Wasser; ein kühler Tag Mir wird es zu kühl = It's getting a little too cold for me
mies	rotten, lousy	mies is like the dyslexic start of miserable . Mies van der Rohe was NOT a lousy architect ☹ Das Wetter ist mies; Ich fühle mich mies [=I feel rotten]
nass	wet, damp	After it rains, it can still be quite nassty outside ☹ When it is cold and damp, it's nasskalt . Ich bin ganz nass = I'm soaked [completely wet]
schwül	humid	Note the pronunciation: schwül = humid; schwul = gay schwüles Wetter; ein schwüler Tag
sonnig	sunny	die Sonne = sun ==> sonnig = sunny In Philadelphia ist es immer sonnig ☺
trocken	dry	Cognate: trocken - dry Meine Socken sind trocken ☹ trockenes Wetter; trockener Wein trocken bleiben = to stay dry: Es [das Wetter] bleibt trocken
warm	warm	Es ist schön Warm [=nice and warm] / richtig warm [=really warm, in a good way] / angenehm warm [=pleasantly warm] warm genug = warm enough; warm duschen = to take a warm shower Zieh dich warm an! = Put on warm clothes!
windig	windy	der Wind = wind ==> windig = windy die Windkraft = wind power
wolkig	cloudy	die Wolke = cloud ==> wolkig = cloudy
Die Temperatur liegt bei [zehn] Grad Celsius.	The temperature is [ten] degrees Celsius.	
Die Jahreszeiten	The Seasons	
die Jahreszeit, -en	season	Literally the "year time" die fünfte Jahreszeit ["the fifth season"]: Karneval! die kalte/warme Jahreszeit [here: time of year]
der Frühling	spring	Frühling kann nicht früh genug kommen [=can't come early enough] ☹
der Herbst	autumn, fall	<u>Herbsttag</u> : a great, melancholy poem by Rilke Herbst is a good time for herbivores to eat leaves.
der Sommer	summer	Ich reise im Sommer nach Berlin.

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

der Winter	winter	im tiefsten Winter = in "deepest" winter mitten im Winter = in the middle of winter Der Winter [oder: Sommer] steht vor der Tür = Winter is coming
Zeitausdrücke	Time Expressions	
bald	soon	Soon I'll be bald ☹☹ Wann machst du das? - Bald!
bevor	before	<i>Use vor with nouns and bevor with verbs. Though the book doesn't mention it, bevor is also a subordinating conjunction, i.e. moves the verb to the end:</i> vor der Klasse, Viertel vor vier, vor dem Ende bevor wir <i>gehen</i> , bevor das Semester <i>endet</i>
früher	earlier, in the past	Früher war alles besser = In the past, everything was better... Du musst früher aufstehen = You have to get up earlier
gestern	yesterday	gestern Morgen = yesterday morning gestern Abend = yesterday evening, last night [not: letzte Nacht] vorgestern = the day before yesterday
jetzt	now	Wann, wenn nicht jetzt? = If not now, then when? Jetzt nicht = Not now; Ich kann jetzt nicht = I can't now (I'm not free) schon jetzt/jetzt schon = already now auch jetzt = even now ["also now"] erst jetzt = only now [i.e. it's taken until now for it to happen]
morgen	tomorrow	morgen früh = tomorrow morning morgen Abend = tomorrow evening übermorgen = the day after tomorrow heute Morgen [capital "M"] = this morning [not: diesen Morgen]; similarly: heute Nachmittag = this afternoon; heute Abend = this evening
erst	only, just	Erst implies that something has not been going on for as long or happened as many times as one might have expected or hoped: Bist du schon 21? Nein, ich bin erst 20. Wie oft hast du <i>Blazing Saddles</i> gesehen? - Erst 3 mal.
erst (seit)	only for, just since	Wartest du schon lange [=Have you been waiting a long time (already)]? - Nein, ich bin erst (seit) 5 Minuten hier. Wie lange lernst du schon Deutsch? - Erst 2 Monate.
schon	already	Bist du schon 21? Nein, ich bin erst 20. schön = beautiful; schon = already ==> Brauchst du Make-up? Nein, ich bin schon schön ☺
Andere Verben	Other Verbs	
an•fangen (fängt an, hat angefangen)	to start, to begin	fangen = to catch ==> Once you "catch on," you can anfangen ☺ New fangled ideas are just getting started. "Anfangen" and "beginnen" are mostly interchangeable; "anfangen" is a bit more colloquial. Wann fängt die Sendung [=TV show] an? - Um 8 Uhr. Es fängt an zu regnen = It's starting to rain Fangen Sie an!
beginnen (hat begonnen)	to begin	See "anfangen" above!
bekommen (hat bekommen)	to get, to receive	False cognate! bekommen = to get, to receive; werden = to become ein Geschenk bekommen , eine E-Mail bekommen , ein Kind bekommen [=to have a baby, have a child] alt/müde werden = to get old/tired; Meister werden = to become the champion(s); Lehrer werden = to become a teacher
bringen (hat gebracht)	to bring	The "ch" in gebracht explains the "gh" in brought! Bitte bring mir ein Glas Wasser!
erzählen (hat erzählt)	to tell (a story), to relate	eine Geschichte erzählen = to tell a story <i>Note: use sagen for telling someone something other than a story: Sag Hans wo ich bin = Tell Hans where I am; Ich habe Silke gesagt, dass... = I told Silke that...</i>
glauben (hat geglaubt)	to believe	Glaubst du an Gott? Ich glaube dir = I believe you Ich glaube, es ist auf dem Tisch = I think it's on the table Ich glaub mich tritt 'n Pferd = Holy sh...! [I think a horse is kicking me] unglaublich = unbelievable
liegen (hat gelegen)	to lie (as in "to be lying down")	"to lie" in the sense of "tell a lie" = lügen auf dem Sofa/im Bett/auf der Couch liegen X liegt auf dem Tisch/auf dem Boden = X is lying on the table/floor Köln liegt im Westen von Deutschland

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

los•fahren (fährt los, ist losgefahren)	to set off (on a trip)	Fahren wir los! Wir sind um 8 Uhr losgefahren = We got on the road at 8
mailen (hat gemailt)	to email	Imported from English: Mailst du mir das? = Will/Can you mail me that?
öffnen (hat geöffnet)	to open	Cognate eine Email/ein Restaurant/eine Tür/ein Fenster öffnen
passieren (ist passiert)	to happen	Was ist passiert? = What happened? Das kann passieren = That can happen [usually said when something went wrong] When something "comes to pass ," it's happening . Spanish "¿Qué pasa ?" = What's happening ?
sagen (hat gesagt)	to say	Er/Sie hat gesagt, dass... = He/She said that... Er/Sie hat mir gesagt, dass... = He/She told me that... Was sagt der Fuchs? [Please remind us to remove this when this video is no longer viral ☺]
sitzen (hat gesessen)	to sit	<i>Only use this for people/animals with knees (and butts); in German, objects cannot sitzen: Das Buch sitzt liegt auf dem Tisch</i> Das Baby/der Mann/die Frau/der Hund sitzt auf dem Sofa
sterben (stirbt, ist gestorben)	to die	German title of <i>Die Hard</i> : Stirb langsam [=slowly] Note: sterben = to die; töten = to kill; tot = dead ==> Ich habe Kenny getötet [=I killed Kenny]; Kenny ist gestorben [=Kenny died]; Kenny ist tot [=Kenny is dead]
surfen (hat gesurft)	to surf	Ich surfe gern im Ozean, aber mein Freund surft lieber im Internet.
verlieren (hat verloren)	to lose	After they verlieren a game, the players are forlorn ☹ Or just remember the two "l"s: verlieren - lose Wir haben nichts zu verlieren Manni hat die Tasche verloren Wir haben 2:1 verloren; Wir haben das Spiel verloren Das Wort "verlieren" ist nicht in meinem Wortschatz [=vocabulary] ☺
Andere Wörter	Other Words	
das Eis	ice; ice cream	Schokoladeneis, Vanilleis; ein Eis essen; die Eis diele = ice cream parlor [sounds like "ice cream dealer " ☺] der Eiskwürfel, - = ice cube das Eis brechen = break the ice eiskalt = ice cold: eine eiskalte Cola, ein eiskaltes Bier
am liebsten	Use this to say what you like (or like to do) most of all	gern / lieber / am liebsten: Ich esse gern Currywurst. Ich esse lieber Döner. Am liebsten esse ich SPAM®. Als Kind [=as a child] habe ich am liebsten Milch getrunken.
gemeinsam	(in) common; together, jointly	einsam = lonely; gemeinsam = together==> Gemeinsam, nicht einsam! <i>Gemeinsam</i> and <i>zusammen</i> both mean "together," but <i>gemeinsam</i> emphasizes cooperation and mutual support. Wir haben viel gemeinsam = We have a lot in common gemeinsame Interessen = common interests eine gemeinsame Küche, ein gemeinsames Bad = a shared kitchen/bath die Gemeinschaft = community
gleichermaßen	equally	gleich=equal; das Maß=measure==> gleichermaßen: "in equal measure" Das gilt für X und Y gleichermaßen = That applies to X and Y equally X ist bei Y & Z gleichermaßen beliebt=X is equally popular with Y & Z
langweilig	boring	stinklangweilig = extremely boring It feels like we've watched this boring [langweilig] film for a long while
Lieblings-	favorite (e.g. mein Lieblingsfilm)	<i>MUST appear at the beginning of a word i.e. it cannot stand alone as in: David Hasselhoff ist mein Lieblings-</i> Rather: David H. ist mein Lieblingsschauspieler
unbeliebt	unloved, unpopular	X ist sehr unbeliebt eine unbeliebte Entscheidung = an unpopular decision
die Kontaktdaten (pl.)	contact information	
die Telefonnummer, -n	telephone number	Cognate--just remember the double "n" and double "m." Ich habe die Telefonnummer vergessen [=forgot] ☹
die Zeitung, -en	newspaper	die Zeit = time ==> The Times is a Zeitung I used to read about Chairman Mao Tse Tung in the Zeitung ☺ Ich habe keine Zeit, Zeitung zu lesen. <i>Die Zeit</i> ist eine deutsche Wochenzeitung [=weekly paper]
dass	that	dass ≠ das ! And remember dass moves the conjugated verb to the end! Ich weiß, dass das wichtig ist = I know that that's important ☺ Hast du gehört, dass...? = Did you hear that...?

ob	whether, if	Ob sort of sounds like if , but the more common word for if is actually wenn [which also means "when"]. Use ob if and only if you could say "whether" in English. Otherwise, use wenn . Note that both ob and wenn are subordinating [move the verb to the end]: Weißt du, ob wir heute eine Prüfung [=test] <u>haben</u> ? Ich frage mich, ob er mich <u>liebt</u> . Bitte komm, wenn du <u>kannst</u> . ["if you can" or "when you can"!] Wenn du sie <u>liebst</u> , dann sag es ihr! = If you love her, then tell her!
trotzdem	nevertheless, in spite of that	Der SPAM stinkt. Ich esse ihn trotzdem. Nobody wants to hear his jokes. Nevertheless he trots dem out again and again ☹
weil	because	<i>Although weil & denn both mean "because," weil moves the verb to the end and denn does not. Using weil places more emphasis on the explanation; using denn makes the explanation less important. If in doubt, use weil, which is a bit more common.</i> Ich esse SPAM, weil er lecker ist [emphasizes the reason: it's yummy] Ich esse SPAM, denn er ist lecker [emphasizes the action: I eat SPAM]
wenn	if, when, whenever	<i>Whether wenn means when or if depends on the context, and may not always be clear:</i> Ich komme, wenn ich Zeit habe = I'll come if I have time OR I'll come when I have time - or maybe the speaker means both! <i>For past events, use als, unless you mean whenever:</i> Ich habe gekotzt, als Lady Gaga gesungen hat = I puked when LG sang Ich habe gekotzt, wenn LG gesungen hat = I puked whenever LG sang Use wann only for direct (and indirect) questions: Wann hast du Zeit?
zu (+ inf.)	to	Ich habe nichts zu tun = I have nothing to do Ich habe Lust, ins Kino zu gehen = I feel like going to see a movie Remember <u>not</u> to use zu with modal verbs: Ich will zu schlafen Ich will schlafen; Ich muss zu arbeiten Ich muss arbeiten
einfach	simple, simply	[Appears twice in the vocab list ==> see further above!]
fertig	finished	Sind Sie fertig? = Are you finished? fix und fertig = completely exhausted (physically and/or emotionally)
frei	free (as in "liberty")	die Freiheit = freedom; Ich bin frei = I'm free Ich habe am Dienstag frei = I'm off work on Tuesday Ist dieser Platz noch frei? = Is this seat still free? Zimmer frei = Rooms for rent (for travelers) For "free" in the sense of "free of charge," use "kostenlos": Ich habe kostenlose Karten für das Konzert. <i>Exception:</i> Eintritt frei = free entry
jede(r)	each, every	jeden Tag = every day; jedes Mal = every time auf jeden Fall = definitely, for sure ["in every case"] Das weiß jeder = Everyone knows that Jeder Tag ist ein Geschenk = Each/Every day is a gift
leicht	easy, light	leicht sounds a bit like " light " Die Hausaufgaben sind leicht Der Koffer [=suitcase] ist leicht
richtig	right, proper; real	Richtig oder falsch? That's right = Das ist richtig OR Das stimmt richtig gut = really good alles richtig machen = to do everything right Note: to be right = <i>Recht haben</i> : Du hast Recht
schade	too bad	Ich bin nicht "The Real Slim Shady " ☹ - Schade ! ☹ It's schade when your friends throw shade at you ☹ Schadenfreude: The joy one may feel about someone else's suffering...
schlecht	bad	<i>The Room</i> ist ein SEHR schlechter Film ☹ Wir haben schlecht gespielt = We played badly Ich kann dich schlecht hören = I can't hear you very well
schlimm	bad, terrible	Ich habe Mono [das Pfeiffersche Drüsenfieber] - Das ist schlimm! ein schlimmer Fehler = a terrible mistake Du siehst schlimm aus = You look terrible Das ist halb so schlimm = That's not so bad [lit: "half as terrible"]
schwierig	difficult, hard	ein schwieriges Problem; ein schwieriger Mensch [=a difficult person]
toll	fantastic, great	Toll house cookies are toll . Toll wut [rabies] and road tolls are not.
eigentlich	actually, really	Sind Tomaten eigentlich Obst? = Are tomatoes actually fruit? Squidward ist eigentlich ein Oktopus und kein Tintenfisch [=squid] " Eigentlich " can mean things are still just a little open to debate: Eigentlich habe ich keine Zeit = I really don't have any time [but...]

Kapitel 5 Vokabeln: Collocations/Examples/Mnemonics - Vorsprung, 4th ed.

		Eigentlich bin ich müde = Really I'm tired [but...] <i>"Eigentlich" can mean someone is not doing what they should, or had planned:</i> Eigentlich wollte der Ohio State Student die Kuh nicht Kuhschubsen [=The OSU student hadn't really wanted to go cow-tipping] [Eigentlich ist Kuhschubsen eine "Urban Legend" ☺] Eigentlich soll ich jetzt Hausaufgaben machen... = Really I should be doing homework now... <i>In questions, "eigentlich" can signal interest, or irritation/anger:</i> Kann man Kühe eigentlich umschubsen? Wie alt bist du eigentlich? Bist du eigentlich blöd? = Are you stupid, or what? Was soll das eigentlich? = What's up with that/What were you thinking?
fast	almost, practically	<i>False cognate! [The German word for English "fast" is "schnell"!S]</i> Ich bin fast fertig = I'm almost done. Ich habe fast keinen SPAM mehr = I'm almost out of SPAM.
ganz	really, very; whole, entire	Das ist ganz toll!
ganz nass	completely wet	[see "nass" above]
ganz schlimm	really bad, really terrible	Der Film war GANZ schlimm!
die ganze Zeit	the whole time	Oh nein! Er hat die ganze Zeit in Deutschland nur English gesprochen!! Er hat die ganze Zeit geschlafen = He slept the whole time
wenigstens	at least	Wenigstens is "at least" in an "emotional" sense ("It could be worse"). <i>"At least" in the "quantitative" sense is mindestens:</i> Wir haben verloren, aber wenigstens haben wir ein Tor geschossen = We lost, but at least we scored one goal. Wir haben mindestens ein Tor geschossen=We scored at least one goal Ich bin <i>sehr</i> dumm, aber wenigstens bin ich kein Ohio State Student Man soll mindestens 3 mal pro Woche Sport treiben Für das nächste [=next] Level braucht man mindestens 1000 Punkte
wirklich	really	Ich bin wirklich müde = I'm really tired. Ich bin eigentlich müde = Really, I'm tired [but you might be able to talk me into staying up] Stimmt das wirklich? = Is that really true? die Wirklichkeit = reality
Andere Ausdrücke	Other Expressions	
ein paar	a few	Sounds like "a pair"; used like "a couple of": Hast du ein paar Minuten Zeit? Ich war ein paar Jahre [a few years] in Berlin.
ich frage mich, ob...	I wonder if...	Literally, "I ask myself whether..."
und so weiter (usw.)	and so on, etcetera (etc.)	Es gibt Kuchen, Torte, Eis, u.s.w.
Was ist los?	What's the matter?	
Was noch?	What else?	A Kellner [waiter] or a salesperson might ask "Sonst noch was ?" to find out if you want anything else.